

■ ひろしま国際センター医療通訳サポーター養成研修プログラム

日時	時間	研修内容	講師
① 6月8日(金)			
9:45~10:00	15M	・挨拶、登録制度説明	HIC
10:00~12:00	2h	・医療通訳の概要	西村明夫
		・多文化理解、対人援助スキル	
		・医療通訳の倫理心得	
13:00~14:00	1h	・医療知識①(医療制度、医療費)	西村明夫・一枝あゆみ
14:00~16:30	2.5h	・医療知識②(身体組織)	西村明夫・一枝あゆみ
② 6月9日(土)			
10:00~10:30	0.5h	・前日の振り返り	西村明夫・一枝あゆみ
10:30~16:00 (12:00~13:00 昼食)	4.5h	・医療知識③(内科・泌尿器科・産婦人科・ 子どもの病気・頭の病気ほか)	西村明夫・一枝あゆみ
16:00~16:30	0.5h	・2日間の振り返り、模擬通訳の事前学習	西村明夫・一枝あゆみ
③ 6月23日(土)			
10:00~12:00	2h	・通訳技術の基礎	三木紅虹
13:00~14:00	1h	・医療通訳の実践技術	三木紅虹
14:00~17:00	3h	・模擬通訳①	(中)三木紅虹 (スペイン)霜村由美子 (ジャログ)林田マリトニ (ベトナム)Duong Ngoc Diep
④ 6月24日(日)			
10:00~12:00	2h	・模擬通訳②	(中)三木紅虹 (スペイン)霜村由美子 (ジャログ)林田マリトニ (ベトナム)Duong Ngoc Diep
13:00~14:00	1h	・模擬通訳③	(面接)HIC
14:10~15:40	1.5h	・選考 10人×(1人7分以内+評価2分) ・面接 3分×30人	(面接)HIC
15:50~16:30	40分	総合判定作業	(中)三木紅虹 (スペイン)霜村由美子 (ジャログ)林田マリトニ (ベトナム)Duong Ngoc Diep (面接)HIC